



LIBERO CONSORZIO COMUNALE DI AGRIGENTO



ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI MUSICALI "ARTURO TOSCANINI"

Ministero dell'Università e Ricerca - Decreto Direzione generale AFAM n. 246/09

RIBERA (Agrigento)

**ERASMUS+ INTERNATIONAL CREDIT MOBILITY KA107
BANDO per MOBILITA' STUDENTI per STUDIO e per TRAINEESHIP
verso Partner Countries a. a. 2018-2020**

Art. 1 - OGGETTO

Nell'ambito del programma europeo *Erasmus+*, l'Istituto di Studi Musicali "Arturo Toscanini" di Ribera (AG) avvia per il biennio 2018-2020 l'*Azione Chiave 107 – International Credit Mobility*. Nello specifico, grazie alla preziosa collaborazione con il **Petrozavodsk State Glazunov Conservatoire (Russia)**, l'Istituto offre la possibilità agli studenti regolarmente iscritti di svolgere **programmi di mobilità a fini di studio o di traineeship** presso l'istituto partner.

Le mobilità a fini di studio prevedono una durata minima di 3 mesi e massima di 12, e prevedono la realizzazione di un percorso di studi presso l'istituto partner che verrà concordato prima della partenza.

Le mobilità per traineeship invece prevedono il coinvolgimento dello studente in attività di tirocinio, attraverso lo sviluppo di un piano di lavoro che verrà concordato prima della partenza (non è prevista dunque la frequenza ai corsi accademici e i relativi esami); le mobilità per traineeship possono avere una durata minima di 2 mesi e massima di 12 mesi. Sarà possibile prevedere piani di mobilità combinata, studio-traineeship.

Art. 2 - REQUISITI DI PARTECIPAZIONE

I contributi per le mobilità sono riservati agli studenti regolarmente iscritti ad un corso di **diploma accademico di primo o secondo livello**, o iscritti al vecchio ordinamento (si specifica che in questo caso non sarà possibile il riconoscimento dei crediti ECTS conseguiti durante gli studi all'estero). Le borse sono assegnate esclusivamente per attività di formazione coerenti con il piano di studi dello studente.

Per candidarsi all'assegnazione delle borse, gli studenti devono essere in possesso dei seguenti requisiti:

1. essere regolarmente iscritti e in regola con il versamento degli oneri finanziari (si specifica che l'iscrizione deve essere valida sia al momento della presentazione della candidatura che durante l'intero periodo di svolgimento della mobilità).
2. aver conseguito la maggiore età (o conseguirla prima dell'avvio della mobilità);
3. buona conoscenza scritta e parlata della lingua inglese o della lingua del Paese ospitante.

Art. 3 DOMANDA DI PARTECIPAZIONE

Gli studenti interessati potranno scaricare la modulistica (in italiano e in inglese **in formato Word**) direttamente dal sito web www.istitutotoscanini.it.

Le candidature potranno essere presentate entro e non oltre le ore 13.00 del **8 gennaio 2019**.

Le domande di partecipazione potranno essere consegnate con le seguenti modalità:

- **presentazione diretta:** presso l'Ufficio protocollo, tutti i giorni dalle ore 9,00 alle ore 13,00, entro e non oltre la suddetta scadenza;



Erasmus+



LIBERO CONSORZIO COMUNALE DI AGRIGENTO



ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI MUSICALI "ARTURO TOSCANINI"

Ministero dell'Università e Ricerca - Decreto Direzione generale AFAM n. 246/09

RIBERA (Agrigento)

- **raccomandata A/R** all'indirizzo Istituto di Studi Musicali "Arturo Toscanini", via Roma n. 21 - c.a.p. 92016 Ribera (Agrigento). In tali casi, il plico dovrà riportare sulla busta, la dicitura: candidatura Borse di Mobilità ERASMUS+ KA107 - International Credit Mobility.

Le candidature dovranno contenere la seguente documentazione:

- a) **Domanda di Partecipazione;**
- b) **Student Application form** (selezionare il modello corretto a seconda che la candidatura proposta sia per una mobilità per traineeship o per studio), redatto in lingua inglese e firmato. Nel caso di mobilità per studio è importante ricordare che le materie e i crediti che vengono indicati sul documento devono essere concordati con il docente di riferimento del proprio corso di studi e con l'istituto ospitante. Si consiglia in fase di candidatura di prendere visione dei piani di studio del Conservatorio di San Pietroburgo, consultando le pagine web ufficiali dell'istituto, e di confrontarsi con il docente di riferimento per concordare congiuntamente un programma di studi all'estero coerente con il proprio curriculum accademico. Il riconoscimento della mobilità per traineeship sarà valutata in termini di crediti da attribuire dalla commissione di valutazione, a seconda delle tipologie di attività che verranno svolte dal beneficiario e della durata della mobilità per traineeship.
- c) **1 curriculum vitae in formato europeo (in lingua inglese).**
- d) **1 registrazione audio in formato mp3 o mp4** di una propria performance realizzata da non più di un anno e della durata di circa 10 minuti (è consigliato inoltre trasmettere via mail all'Ufficio Erasmus all'indirizzo mail erasmus@istitutotoscanini.it il link YouTube della performance).
- e) **Lettera motivazionale** (redatta in lingua inglese)

Si richiede inoltre l'invio della stessa documentazione in formato WORD (senza firma autografa) all'indirizzo di posta elettronica erasmus@istitutotoscanini.it.

Art. 4 PROCEDURE DI SELEZIONE

L'elenco dei beneficiari delle borse di mobilità Erasmus+ sarà definito da una commissione interna appositamente costituita che valuterà le candidature sulla base delle domande pervenute.

In relazione al miglioramento delle competenze linguistiche degli allievi, si segnala che l'ufficio Erasmus provvederà a concedere agli studenti assegnatari di borsa di mobilità, le password di accesso prima dell'inizio della mobilità; tramite l'OLS sarà possibile agli studenti validare il proprio livello linguistico di partenza e migliorarlo anche durante la mobilità tramite la frequenza del corso online assegnato dallo stesso sistema informatico.

L'Ufficio Erasmus dell'Istituto Toscanini informerà tempestivamente gli studenti dell'esito della propria candidatura una volta ricevuta formale accettazione o rifiuto da parte dell'Istituto ospitante. In caso positivo verranno perfezionati gli aspetti didattici ed amministrativi relativi alla mobilità.

Art. 5 CONTRIBUTO E MODALITÀ DI EROGAZIONE

Il contributo riconosciuto dal Programma Erasmus per le mobilità degli studenti italiani verso Paesi non europei è stabilito in **700,00 euro al mese a cui si aggiunge il contributo per viaggio a/r di euro 360,00**



Erasmus+



LIBERO CONSORZIO COMUNALE DI AGRIGENTO


ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI MUSICALI "ARTURO TOSCANINI"

Ministero dell'Università e Ricerca - Decreto Direzione generale AFAM n. 246/09

RIBERA (Agrigento)

Le condizioni finanziarie del contributo attribuito saranno stabilite all'interno del documento denominato "**Accordo fra Istituto e studente**", che verrà sottoscritto prima dell'avvio della mobilità, nel caso di buon esito della candidatura e accettazione da parte dell'istituto ospitante.

Prima della partenza allo studente è assicurata l'erogazione dell'80% del contributo finanziario Erasmus+. La consegna della documentazione finale sarà considerata richiesta del beneficiario per il pagamento del saldo ossia il restante 20% del contributo spettante. L'ISSM Toscanini avrà 45 giorni di tempo per emettere l'ordine di pagamento del saldo. In caso di abbandono, recesso o revoca senza valida motivazione accertata dall'Ufficio Erasmus, il beneficiario è tenuto alla restituzione dell'intero importo in godimento e non ha diritto ad alcuna ulteriore borsa di studio.

La borsa di studio viene accreditata esclusivamente su un conto corrente bancario o postale; sarà dunque necessario in caso di attribuzione del contributo comunicare il codice IBAN (anche eventualmente di un familiare) sul quale erogare la borsa.

Art. 8 DOCUMENTAZIONE DEGLI STUDENTI IN USCITA E AL RIENTRO

Gli studenti assegnatari di borsa di studio per la mobilità Erasmus+ sono tenuti prima della partenza a sottoscrivere con l'ISSM Toscanini l'**Accordo Istituto/Studente** in cui vengono riportate le clausole minime obbligatorie relative alla mobilità e al contributo.

L'elenco degli studenti che si sono aggiudicati le borse di mobilità Erasmus International Credit Mobility sarà trasmesso all'istituto partner, per la definizione dei Learning Agreement e la predisposizione da parte del conservatorio russo delle lettere di invito destinate ai beneficiari contenenti le date del periodo di studio/traineeship all'estero.

La lettera di invito andrà presentata dallo studente all'ambasciata russa per il rilascio del visto.

Lo studente dovrà provvedere autonomamente e prima della partenza ad effettuare tutti gli adempimenti amministrativi e burocratici necessari per il soggiorno all'estero in Paesi non aderenti all'Unione Europea. I tempi necessari al rilascio del visto sono di circa 30 giorni.

Lo studente deve presentarsi presso l'Istituzione straniera cui è stato assegnato con i seguenti documenti:

1. **passaporto valido** per tutto il periodo di permanenza all'estero;
2. **tessera sanitaria** o altri modelli o formule assicurative necessarie nei Paesi non comunitari al fine di potere beneficiare dell'assistenza sanitaria nel Paese ospitante durante il soggiorno all'estero;
3. **Learning Agreement for Studies / Traineeship** (il documento che riporta il programma di studi o di traineeship che lo studente svolgerà all'estero e che è stato concordato prima della partenza da entrambi gli istituti) debitamente firmato;
4. fotografia formato tessera per eventuale documento che verrà rilasciato dal Paese ospitante.

Al rientro in sede lo studente è tenuto a consegnare entro 20 giorni dal termine della mobilità alla segreteria dell'ISSM Toscanini, e via mail all'indirizzo erasmus@istitutotoscanini.it, la seguente documentazione:

- **attestazione rilasciata dall'Istituto** ospitante al termine del periodo di studio all'estero, debitamente firmata, che certifichi le date di effettivo svolgimento del periodo di studio svolto all'estero;
- **Sezione C. del Learning Agreement** riportante tutti gli esami sostenuti e le eventuali altre



Erasmus+



LIBERO CONSORZIO COMUNALE DI AGRIGENTO



ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI MUSICALI "ARTURO TOSCANINI"

Ministero dell'Università e Ricerca - Decreto Direzione generale AFAM n. 246/09

RIBERA (Agrigento)

attività svolte nel periodo di mobilità, le relative votazioni e i crediti conseguiti.

NB. Nel caso in cui il *Transcript of Records* non fosse ancora disponibile al termine del periodo Erasmus, bisogna richiedere all'Istituzione ospitante di inviarlo appena possibile per e-mail all'indirizzo erasmus@istitutotoscanini.it e in originale a mezzo posta.

- **Rapporto narrativo (EU Survey):** al termine del periodo all'estero il sistema informatico messo a punto dalla Commissione Europea per la gestione delle mobilità Erasmus+ (Mobility Tool) procederà all'invio di un link che permetterà agli studenti di compilare online un questionario di valutazione della mobilità. È importante compilare e inviare il questionario telematicamente, stampare la ricevuta e consegnarla all'Ufficio Erasmus.
- **verifica linguistica finale da effettuare tramite l'OLS (Online Linguistic Support);** sarà necessario al termine della mobilità accedere al test linguistico finale, stampare e consegnare all'Ufficio Erasmus il documento di esito del test generato dal sistema informatico.

La predetta documentazione è indispensabile ai fini della validità del periodo Erasmus: la mancata consegna anche di un solo documento può comportare la perdita del diritto ai contributi economici. Non è possibile laurearsi prima di aver concluso il periodo di mobilità e senza il riconoscimento dell'attività svolta all'estero da parte dell'organo competente.

Chi intendesse laurearsi poco dopo il rientro in Italia dovrà quindi concludere la mobilità:

- almeno un mese prima della data di laurea prevista, se ha svolto esclusivamente attività finalizzate alla preparazione della tesi;
- almeno due mesi prima, se ha sostenuto esami; se conclude il periodo di mobilità fra Giugno e Luglio, bisogna ricordare che durante i mesi estivi le riunioni collegiali sono sospese e la convalida del periodo Erasmus richiederà tempi più lunghi.

Art. 9 CREDITI FORMATIVI ECTS

Gli studenti selezionati saranno tenuti a sottoscrivere un *Learning agreement*, documento in cui viene riportato il programma di studi relativo allo scambio Erasmus, che viene concordato prima della partenza tra l'istituto Toscanini e l'Istituto ospitante; in esso sono specificati i contenuti formativi del proprio soggiorno all'estero e i crediti. Durante il periodo di permanenza presso l'Istituto ospitante gli studenti frequenteranno i Corsi previsti dal proprio Learning Agreement.

La convalida e il riconoscimento dei crediti maturati durante la mobilità all'estero sarà validata al rientro dal Consiglio di Corso.

Si raccomanda agli studenti di considerare tuttavia che le materie di base e caratterizzanti previste dal proprio piano di studi in Italia, qualora non dovessero essere effettuate presso l'istituzione straniera, dovranno essere svolte presso l'Istituto Toscanini, onde poter procedere ad un completo riconoscimento dei crediti. Si invita pertanto, a considerare con attenzione la programmazione dei corsi da seguire nel periodo di mobilità Erasmus con il docente della materia principale e con il referente di Corso, con la supervisione del Coordinatore Erasmus.

Ogni variazione del piano di studi concordato al momento della partenza, e successivo ad esso, dovrà essere comunicato tramite posta elettronica all'indirizzo mail erasmus@istitutotoscanini.it

INFORMAZIONI E CHIARIMENTI

L'Ufficio Erasmus resta a disposizione per fornire ogni altra informazione necessaria e supportare gli studenti interessati nella





LIBERO CONSORZIO COMUNALE DI AGRIGENTO



ISTITUTO SUPERIORE DI STUDI MUSICALI "ARTURO TOSCANINI"

Ministero dell'Università e Ricerca - Decreto Direzione generale AFAM n. 246/09

RIBERA (Agrigento)

compilazione della modulistica. Si prega di inviare le richieste all'indirizzo mail di riferimento.

Ribera, 17 dicembre 2018

F.to* Il Direttore
Prof. Mariangela Longo

* Firma autografa sostituita ai sensi dell' art. 3 - c. 2 - D. lgs. 39/93



Erasmus+